

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection](#)[ŒUVRE : Récréation et passetemps des tristes](#)[Collection](#)[Édition : 1573 - Recreation et passetemps des tristes - Huillier](#)[Item](#)[\[1573\\_Recrepastemps\\_Hui\]](#) 134 Un Advocat jouant contre sa Femme

## **[1573\_Recrepastemps\_Hui] 134 Un Advocat jouant contre sa Femme**

### **Présentation générale du poème**

Titre de la pièce D'un Advocat jouant contre sa Femme, & de son Clerc.  
Incipit non modernisé Un Advocat jouant contre sa femme

### **Les pages**

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### **Relations entre les documents**

**Collection Édition : 1554 - Parangon des joyeuses inventions - Gort**

[\[1554\\_Par\\_Gort\]](#) 012 Un Advocat jouyot contre sa Femme est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1554 - Trésor des joyeuses inventions - Groulleau**

[\[1554\\_TJI\\_Grou\]](#) 012 Un Advocat jouoit contre sa Femme est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1556c. - Trésor des joyeuses inventions - Denise**

[\[1556c\\_TJI\\_Denise\]](#) 012 Un Advocat jouoyt contre sa Femme est une variation de ce document

---

**Collection Édition : 1550 - Traductions de latin en français - Groulleau**

[\[1550\\_Tradlatfr\\_Grou\]](#) 012 Un Advocat jouoit contre sa Femme est une variation de ce document

---

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

## Présentation de l'exemplaire

Formatin-16

Imprimeur-libraireL'Huillier, Pierre

Date1573

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb39337170w>

Type de numérisationNumérisation totale

Forme poétiqueDouzain

## Emplacement du poème

Rang dans le recueiln° 134

FoliotationD8v, E1r

Présentation typo-iconographiquePas d'illustration

## Informations sur la notice

Contributeur(s)Speyer, Miriam

ÉditeurÉquipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Côme Saignol](#) Notice créée le 24/10/2017 Dernière modification le 04/11/2021

RECREATION

Je ſçauray bien ſi tu es homme,

D'vn mercerot.

Vn mercerot trouſſant ſes hardes  
Se ficha au doigt vne eſcharde,  
Et dit lors qu'il ſ'en trouuoit mal,  
Petite choſe faiet grand mal,  
Sa femme reſpond auſſi bien,  
Petite choſe faiet grand bien.

D'vn amant à ſa dame.

Nauré m'auoz, vous me pouuez guarir;  
Malade ſuis, & ma ſanté vous eſtes,  
Excusez moy, car voz maintiens honneſtes,  
M'ont enhardy le remede querir.

D'vn Aduocat iouant contre ſa  
femme, & de ſon clerc.

Vn Aduocat iouant contre ſa femme,  
Pour vn baiſer que nommer n'oſerois,  
Le ieu dit tant & ſi bien à la dame,  
Que deſſus luy gaigna des baiſers trois,  
Or ça (dit-elle) amy à cete fois,  
Iouons le tout pendant queſtes aſſis.  
Quoy? (reſpond-il) le tout ſeroit fir,  
Qui fourniroit à vn ſi gros payement?  
Alors ſon clerc de bon entendement,

DES TRISTES.

Luy dit, ayant de la perte pitié,  
Ayez bon cueur, monsieur, certainement.  
Je suis content d'en estre de moytié.

D'un amoureux, & de s'amyé.

L'autre iour vn amant disoit  
A sa maistresse, en basse voix,  
Que chacun coup qu'il luy faisoit  
Luy coustoit deux escus ou trois,  
Elle y contredit, toutesfois  
Ne pouuant le cas denyer,  
Luy dit. Faictes le toutesfois,  
Qu'il ne vous couste qu'un denier.

A vne Dame, qui refusa six escus d'un  
homme, pour coucher avec elle.

Ma dame ie vous remercie  
De m'auoir esté si rebourse,  
Pensez vous que ie m'en soucie,  
Ne que tant soit peu m'en courrouce.  
Nenny non. Et pourquoy? pource  
Que six escus sauuez m'auuez,  
Qui sont aussi bien en ma bourcé  
Que dans le trou que vous scauez.

De frere Lubin.

Frere Lubin reuenant de la queste

E